



Джон Пайпер служит пастором в баптистской церкви «Бетлехем» (г. Миннеаполис, штат Миннесота). Он написал более тридцати книг, из которых несколько были переведены на русский язык. Его проповеди и письменные труды распространяются через миссию «Desiring God Ministries» (www.desiringGod.org).

Многие авторы посвящают свои книги жене, детям, друзьям и коллегам, в общем, всем тем, кто им дорог или ради кого была написана та или иная книга. Угадываете, кому посвящена эта книга? Иисусу Христу! Необычное посвящение, не правда ли? По-видимому, в момент написания этой книги для пастора Джона Иисус был самым близким, родным и дорогим его сердцу Другом. Да и при прочтении книги невозможно думать о чем-то или ком-то другом, кроме Него, Великого Мученика, претерпевшего *такое* над собой поругание от грешников. Книга «Страсти Христовы» похожа на сухую выжимку из новозаветного учения о страданиях Сына Божьего. Джон Пайпер нашел в Новом Завете пятьдесят причин, по

которым Христу надлежало пострадать и умереть. Это не пятьдесят пунктов, определяющих, кто, почему или как убил Иисуса, но попытка осознать цели, которые Бог преследовал в смерти Своего Сына. В понимании Божьего замысла заключен ответ на главный вопрос, с которым рано или поздно сталкивается каждый из нас: «Что Бог даровал нам, грешникам, отдав сына Своего на смерть?» (Пайпер, 18).

Пятьдесят причин, по которым Христу надлежало пострадать и умереть, стали пятьюдесятью главами этой книги. А перед тем как приступить к описанию этих причин, Пайпер в предисловии напоминает читателям, доказывая цитатами из Писания, что именно Бог (хотя это и звучит обескураживающе) был автором распятия Своего Сына. Пайпер также напоминает, что все то зло, которое сделали люди Божьему Сыну, Бог обернул нам во благо. Кроме того, в предисловии автор пытается ответить на два вопроса: (1) в чем уникальность страстей Христовых и (2) есть ли какая-то связь между мучениями Христа и мучениями в концлагере Аушвиц?

Главы не нуждаются в описании, их названия говорят сами за себя. Как я уже отметил, каждая из них описывает одну из причин, по которым Господу было угодно поразить Христа и предать Его мучению. Вот названия этих глав, которые наилучшим образом передают содержание книги и раскрывают главные идеи автора:

- чтобы взять на себя гнев Божий;
- чтобы угодить Небесному Отцу;
- чтобы, научившись послушанию, усовершениться;
- чтобы воскреснуть из мертвых;
- чтобы явить грешникам изобилие Божьей любви и благодати;
- чтобы явить нам свою любовь;
- чтобы снять с нас обвинения закона;
- чтобы отдать душу Свою для искупления многих;
- чтобы простить наши грехи;
- чтобы оправдать нас;
- чтобы Своим послушанием сделать нас праведными;
- чтобы отменить приговор;
- чтобы упразднить обрезание и все остальные обряды, которые были необходимым условием нашего спасения;
- чтобы привести нас к вере и помочь нам остаться верными Богу;

- чтобы сделать нас святыми, непорочными и совершенными;
- чтобы даровать нам чистую советь;
- чтобы даровать нам все, что содействует нашему благу;
- чтобы исцелить нас от духовных и физических болезней;
- чтобы даровать жизнь вечную всем верующим в Него;
- чтобы избавить нас от пагубного влияния века сего;
- чтобы примирить нас с Богом;
- чтобы привести нас к Богу;
- чтобы передать нас во владение Богу;
- чтобы мы могли смело входить во святое святых;
- чтобы в Нем мы смогли встретиться с Богом Отцом;
- чтобы завершить служение ветхозаветного священства и сделаться Вечным Первосвященником;
- чтобы, будучи Священником, сострадать и помогать людям;
- чтобы искупить нас от суетной жизни, переданной нам от отцов;
- чтобы освободить нас от рабства греха;
- чтобы мы умерли для греха и жили для праведности;
- чтобы мы умерли для закона и начали приносить плоды Богу;
- чтобы мы жили для Христа, а не для себя;
- чтобы мы хвалились крестом Христовым;
- чтобы мы жили верою в Него;
- чтобы показать людям истинное значение брака;
- чтобы вложить в людей страстное желание делать добро;
- чтобы мы следовали примеру Его смирения и были готовы платить любую цену ради любви к ближнему;
- чтобы приобрести верных последователей, которые будут готовы нести свой крест до конца;
- чтобы освободить нас от страха перед смертью;
- чтобы сразу после смерти мы пришли к Нему;
- чтобы мы могли воскреснуть из мертвых;
- чтобы обезоружить духовные начальства и власти;
- чтобы сила Божья изливалась в проповеди Евангелия;
- чтобы уничтожить расовую вражду;
- чтобы принести искупление всем народам, племенам и языкам;
- чтобы собрать воедино всех Своих овец, в какой стране мира они бы ни жили;
- чтобы избавить нас от вечного суда;
- чтобы пережить радость Самому и даровать ее нам;
- чтобы обрести венец славы и чести;
- чтобы показать нам, что даже самые ужасные события в жизни Бог может обратить нам во благо.

Главы по своему объему малы и читаются легко, поэтому, хотя их достаточно много, книга не останется у вас в списке долгочитаемых. Правда, хочется отметить, что, на мой взгляд, некоторые главы повторяются по своему содержанию.

Возможно, стоит отметить одну особенность перевода, которая вызвала у меня удивление. В конце книги приводится молитва Пайпера, и в начале этой молитвы звучат такие слова: «Я прошу, чтобы ты показал, что в этой книге является истиной, а что, возможно, и *ложью*» (курсив наш. – *О. Г.*). Поскольку «ложь» представляет собой преднамеренное искажение правды, вряд ли следовало использовать столь сильный термин для перевода английского слова «false», которое может относиться и к честной, непреднамеренной ошибке. Но этот момент не портит общего впечатления от книги. В целом книга «Страсти Христовы» несет огромное ободрение и мощный поток надежды для всех верных.